Miskolc Megyei Jogú Város
Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata

Ügyiratszám: 702145-16/2026.

Előterjesztés a Képviselő-testület 2026. december 03. napján tartandó ülésére

Javaslat
Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata
2026. évi költségvetésének III. negyedéves módosítására és a kapcsolódó döntés elfogadására

Előkészítésért felelős:

Szilágyi Kornél
főosztályvezető
Gazdálkodási Főosztály

Törvényességi véleményezésre bemutatva:

Nagy Boglárka
jegyző

Tisztelt Testület!

I. Tartalmi összefoglaló

1. Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2026. évi költségvetésének III. negyedéves módosítására

Az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 6/C. §-a szerint a nemzetiségi önkormányzat bevételeit és kiadásait a helyi nemzetiségi önkormányzat költségvetése tartalmazza. Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete feladat- és hatáskörében eljárva 2026. március 9. napján megalkotta 2026. évi költségvetését, melyről SZ-3/2026. (III. 09.) határozatával döntött.
A költségvetési határozat alapján a nemzetiségi önkormányzat képviselő-testülete által megtett – a harmadik negyedév végéig jelentkező bevételt, kiadást egyaránt érintő – átcsoportosítások a költségvetésben átvezetésre kerültek.
A szeptember végéig keletkezett, és az év végéig még várható bevételekkel és kiadásokkal módosított költségvetésről a Képviselő-testületnek határozatot kell hoznia, és módosítania kell a korábban elfogadott költségvetését az alábbiak szerint:

A/ BEVÉTELEK

Az önkormányzat költségvetésének bevétele az I. féléves előirányzat módosításokhoz képest az alábbi bevételekkel egészül ki:

- BAZ. Megyei Munkaügyi Központ támogatása 596.187 Ft
- Kamatbevétel 45.001 Ft
- Bethlen G. alapkezelő Zrt. – Nyílászáró csere és klíma 2.000.000 Ft

Így a bevételek módosított főösszege 11.619.913 Ft-ról 2.641.188 Ft-tal módosul, összesen 14.261.101 Ft-ra nő.
A III. negyedév végéig beérkező bevételeket részletesen a határozati javaslat mellékletei tartalmazzák.

B/ KIADÁSOK

A 2026. évi működési kiadásokra az I. féléves előirányzat módosítás során jóváhagyott 11.619.913 Ft módosított előirányzat, a korrekciót követően 14.261.101 Ft-ra módosul, így az egyes feladatokra rendelkezésre álló kiadási előirányzatok az alábbiak szerint alakulnak:

<u>Személyi jellegű kiadás:</u>

- Parkoló bérlet 1.549.000 Ft
- Közfoglalkoztatás 1.935.617 Ft
- Egyéb külső személyi juttatás 1.921.813 Ft
- Nőnapi rendezvény 169.353 Ft
- Óvodai ballagás 26.543 Ft
- Gyermeknap 147.286 Ft
- Szent László nevű települések találkozója 34.921 Ft
- Szlovák Hagyományőrzők Találkozója 40.748 Ft
- Szlovák Nemzetiségi Találkozó 169.282 Ft

Személyi kiadás összesen: 5.994.563 Ft

Munkaadót terhelő járulék és szociális hozzájárulási adó: 239.825 Ft

Dologi kiadás:

- Iroda működés 265.200 Ft
- Létesítményüzemeltetés 2.200.000 Ft
- Kiküldetés 336.500 Ft
- Nőnapi rendezvény 76.200 Ft
- Óvodai ballagás 17.500 Ft
- Gyermeknap 172.196 Ft
- Szlovák Mikulás 105.000 Ft
- Szlovák Karácsony 97.500 Ft
- Óévzáró rendezvény 84.000 Ft
- Egyéb rendezvény 1.629.600 Ft
- Szlovák nevű települések találkozója 23.149 Ft
- Szlovák Hagyományőrzők Találkozója 11.002 Ft
- Szlovák Nemzetiségi Találkozó 279.454 Ft

Dologi kiadás összesen: 5.297.301 Ft

Egyéb működési célú kiadások:

- MIÓVI támogatása 150.000 Ft

Egyéb működési célú kiadások összesen: 150.000 Ft

Beruházási kiadások:

- Laptop, telefon beszerzés 400.000 Ft

Beruházási kiadások összesen: 400.000 Ft

Felújítási kiadások:

- Bükkszentlászlói Közösségi Ház nyílászáró csere és klíma 2.000.000 Ft

Felújítási kiadások összesen: 2.000.000 Ft

Egyéb felhalmozási célú kiadások:

- Közösségi Ház tetőfelújítás fel nem használt összeg visszautalása 179.412 Ft

Egyéb felhalmozási célú kiadások összesen: 179.412 Ft

2. Javaslat a Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat bankszámláinak vezetésére és a számlavezetéshez kapcsolódó szolgáltatások nyújtására

Miskolc Megyei Jogú Város Önkormányzatának – beleértve a nemzetiségi önkormányzatokat is – bankszámlavezetéssel kapcsolatos feladatait 2026. december 31. napjáig hatályos szerződés keretében az OTP Bank Zrt. látja el.
A nemzetiségi önkormányzat a költségtakarékossági szempontokat is figyelembe véve azzal a pénzintézettel köti meg a bankszámlaszerződést, amelynél Miskolc Megyei Jogú Város Önkormányzata is vezeti bankszámláit.
Előzőekre tekintettel a Nemzetiségi Önkormányzat zavartalan működése érdekében indokolt, hogy a pénzforgalmi bankszámlájának vezetésére Miskolc Megyei Jogú Város Önkormányzatának Közgyűlése által az Önkormányzat bankszámláinak vezetése és a számlavezetéshez kapcsolódó szolgáltatások nyújtása tárgyában jóváhagyott beszerzési eljárás alapján, a nyertes számlavezető bankkal a 2027. január 1. és 2027. december 31. közötti időszakra vonatkozóan szerződést kössön.

Az előterjesztés II. határozati javaslata tartalmazza a bankszámlaszerződés megkötésének jóváhagyását és annak aláírásához szükséges felhatalmazást az elnök részére.

II. Előzmények

Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testülete 2026. március 9-én tartott ülésén a SZ-3/2026. (III. 09.) határozattal elfogadta 2026. évi költségvetését. A Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2026. évi költségvetés-módosítása a költségvetésben foglaltak alapján került kidolgozásra. A Képviselő-testület a 2026. szeptember 21-ei ülésén az első félévet érintően módosította a költségvetési előirányzatokat.

III. Várható szakmai hatások

A költségvetés módosítása szorosan kapcsolódik a Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata szakmai munkájához, az előzetesen elkészített tervek alapján került meghatározásra.

IV. Várható gazdasági hatások

A bevételi és kiadási előirányzatok módosítása után a módosított előirányzatok az egyes költségvetésben meghatározott feladatokra felhasználható kiadások rendelkezésre álló előirányzatát mutatják.

V. Kapcsolódások

Az előterjesztés kapcsolódik:

- az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvényhez,
- az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Kormányrendelethez,
- az államháztartás számviteléről szóló 4/2013. (I. 11.) Kormányrendelethez,
- a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvényhez.

VI. Javaslat a sajtó tájékoztatására

A sajtó tájékoztatása nem indokolt.

Miskolc, 2026. …

Bárány Péter
elnök

I. Határozati javaslat

Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata 2026. évi költségvetésének III. negyedéves módosítására

Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testülete az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete az SZ-3/2026. (III. 09.) határozatát az alábbiak szerint módosítja:

1. A határozat 2. pontja az alábbiak szerint módosul:

„2. A módosított költségvetés bevételei és kiadásai

2.1. A Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testülete a 2026. évi módosított költségvetését

	11.020.697 Ft	**Költségvetési bevétellel**
	14.261.101 Ft	**Költségvetési kiadással**
	3.240.404 Ft	**Költségvetési egyenleggel**
Ebből:	**3.240.404 Ft**	**működési egyenleggel**

állapítja meg. A képviselő-testület a működési egyenleget belső forrás bevonásával, előző évi költségvetési maradvány igénybevételével 3.240.404 Ft összegben finanszírozza."

2. A határozat 2.2, 2.3 és 2.4. pontjainak mellékletei az alábbiak szerint módosulnak:
   A határozat 1. melléklete helyébe e határozat 1. melléklete lép.
   A határozat 2. melléklete helyébe e határozat 2. melléklete lép.
   A határozat 3. melléklete helyébe e határozat 3. melléklete lép.

3. A határozat módosítással nem érintett pontjai változatlanul hatályosak.

4. A költségvetési határozat 2026. december 04. napján lép hatályba.

Felelős: Elnök
Végrehajtásért felelős: Gazdálkodási Főosztály
Határidő: azonnal

II. Határozati javaslat

Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat bankszámlájának vezetése és a számlavezetéshez kapcsolódó szolgáltatások nyújtása

Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testülete az alábbi határozatot hozza:

1. Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete (a továbbiakban: Képviselő-testület) jóváhagyja, hogy Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata (a továbbiakban: Önkormányzat) pénzforgalmi bankszámlájának vezetésére – Miskolc Megyei Jogú Város Önkormányzatának Közgyűlése által az Önkormányzat bankszámláinak vezetése és a számlavezetéshez kapcsolódó szolgáltatások nyújtása tárgyában jóváhagyott beszerzési eljárás alapján – a nyertes számlavezető bankkal a 2027. január 1. és 2027. december 31. közötti időszakra vonatkozóan szerződést kössön.

2. A Képviselő-testület felhatalmazza az elnököt a határozat 1. pontja szerinti szerződés megkötésére.

Felelős: Elnök
Végrehajtásért felelős: Gazdálkodási Főosztály
Határidő: azonnal